

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Classe 1

PRODUITS CHIMIQUES DESTINES A L'INDUSTRIE, LA SCIENCE, LA PHOTOGRAPHIE, L'AGRICULTURE, L'HORTICULTURE, LA SYLVICULTURE; RESINES ARTIFICIELLES ET SYNTHETIQUES, MATIERES PLASTIQUES A L'ETAT BRUT (SOUS FORME DE POUDRES, DE LIQUIDES OU DE PATES); ENGRAIS POUR LES TERRES (NATURELS ET ARTIFICIELS); COMPOSITIONS EXTINGUtrices; TREMPES ET PREPARATIONS CHIMIQUES POUR LA SOUDURE; PRODUITS CHIMIQUES DESTINES A CONSERVER LES ALIMENTS; MATIERES TANNANTES; SUBSTANCES ADHESIVES DESTINEES A L'INDUSTRIE.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- produits chimiques destinés à la science : à l'exclusion des produits chimiques destinés à la science médicale (classe 5);
- produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture : à l'exclusion des préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles (classe 5);
- substances adhésives destinées à l'industrie : à l'exclusion des matières adhésives pour la papeterie (classe 16); l'ichtyocolle à usage alimentaire est rangée dans la classe 29;
- Cette classe comprend aussi les résines artificielles et synthétiques et les matières plastiques à l'état brut (sous forme de poudres, de liquides ou de pâtes);
- Les résines naturelles sont rangées dans la classe 2.

Class 1

CHEMICAL PRODUCTS USED IN INDUSTRY, SCIENCE, PHOTOGRAPHY, AGRICULTURE, HORTICULTURE, FORESTRY; ARTIFICIAL AND SYNTHETIC RESINS; PLASTICS IN THE FORM OF POWDERS, LIQUIDS OR PASTES; MANURES (NATURAL AND ARTIFICIAL); FIRE EXTINGUISHING COMPOSITIONS; TEMPERING SUBSTANCES AND CHEMICAL PREPARATIONS FOR SOLDERING; CHEMICAL SUBSTANCES FOR PRESERVING FOODSTUFFS; TANNING SUBSTANCES; ADHESIVE SUBSTANCES USED IN INDUSTRY.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Chemical products for scientific use: excluding chemical products for use in medical science (Class 5);
- Chemical products for use in agriculture, horticulture and forestry: excluding pesticides and preparations for the destruction of weeds and vermin (Class 5);
- Adhesive substances for use in industry: excluding adhesive substances being stationery (Class 16);
- Isinglass for alimentary purposes is listed in Class 29;
- Included in this Class are synthetic or artificial resins and plastics in the form of powders, liquids or pastes;
- Natural resins are placed in Class 2.

Classe 2

COULEURS, VERNIS, LAQUES; PRESERVATIFS CONTRE LA ROUILLE ET CONTRE LA DETERIORATION DU BOIS; MATIERES TINCTORIALES; MORDANTS; RESINES NATURELLES, METAUX EN FEUILLES ET EN POUDRE POUR PEINTRES ET DECORATEURS.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- couleurs, vernis, laques : aussi bien pour les artistes que pour l'industrie, pour les vêtements ou l'artisanat, y compris les préparations pour colorer les aliments ou les boissons; les vernis isolants sont rangés dans la classe 17;
- matières tinctoriales : à l'exclusion du bleu pour l'azurage du linge, des colorants pour la lessive et des teintures pour cheveux (classe 3);
- résines naturelles : classe 2;
- Les résines artificielles et synthétiques sont rangées dans la classe 1.

Class 2

PAINTS, VARNISHES, LACQUERS; PRESERVATIVES AGAINST RUST AND AGAINST DETERIORATION OF WOOD; COLOURING MATTERS, DYESTUFFS; MORDANTS; NATURAL RESINS, METALS IN FOIL AND POWDER FORM FOR PAINTERS AND DECORATORS.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Paints, varnishes, lacquers: for use by artists as well as by industry, for clothing or handicrafts including preparations for colouring foodstuffs or beverages. Insulating varnishes are placed in Class 17;
- Materials for dyeing: excluding laundry-blue, colorants for laundry purposes and hair dyes (Class 3);
- Natural resins: Class 2;
- Artificial and synthetic resins are placed in Class 1.

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Classe 3

PREPARATIONS POUR BLANCHIR ET AUTRES SUBSTANCES POUR LESSIVER; PREPARATIONS POUR NETTOYER, POLIR, DEGRAISSER ET ABRASER; SAVONS; PARFUMERIE, HUILES ESSENTIELLES, COSMETIQUES, LOTIONS POUR LES CHEVEUX; DENTIFRICES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- préparations pour nettoyer : à l'exclusion des produits chimiques pour nettoyer les cheminées (classe 1);
- préparations pour dégraisser : sauf lorsqu'il s'agit de produits chimiques pour l'industrie (classe 1);
- préparations pour abraser : à l'exclusion des pierres ou meules à aiguiser (classe 8).

Class 3

BLEACHING PREPARATIONS AND OTHER SUBSTANCES FOR LAUNDRY USE; CLEANING, POLISHING, SCOURING AND ABRASIVE PREPARATIONS; SOAPS; PERFUMERY, ESSENTIAL OILS, COSMETICS, HAIR LOTIONS; DENTIFRICES.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Preparations for cleaning: except for chemical products for cleaning chimneys (Class 1);
- Degreasing agents: except where these are chemical products for use in industrial processes (Class 1);
- Abrasive preparations: except for grinding stones and wheels (Class 8).

Classe 4

HUILES ET GRAISSES INDUSTRIELLES (AUTRES QUE LES HUILES ET LES GRAISSES COMESTIBLES ET LES HUILES ESSENTIELLES); LUBRIFIANTS; COMPOSITIONS A LIER LA POUSSIERE; COMPOSITIONS COMBUSTIBLES (Y COMPRIS LES ESSENCES POUR MOTEURS) ET MATIERES ECLAIRANTES; CHANDELLES, BOUGIES, VEILLEUSES ET MECHES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- huiles et graisses industrielles : pour les huiles spéciales voir la liste des produits;
- compositions combustibles : telles que charbons minéraux ou végétaux, bois à brûler, huiles et essences combustibles.

Class 4

INDUSTRIAL OILS AND GREASES (OTHER THAN EDIBLE OILS AND FATS AND ESSENTIAL OILS); LUBRICANTS; DUST LAYING AND ABSORBING COMPOSITIONS; FUELS (INCLUDING MOTOR SPIRIT) AND ILLUMINANTS; CANDLES, TAPERS, NIGHT-LIGHTS AND WICKS.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Industrial oils and greases: for special oils see the Alphabetical List of Goods;
- Combustible materials: such as mineral or vegetable coals, firewood, inflammable oils and spirits.

Classe 5

PRODUITS PHARMACEUTIQUES, VETERINAIRES ET HYGIENIQUES; PRODUITS DIETETIQUES POUR ENFANTS ET MALADES; EMBLATES, MATERIEL POUR PANSEMENTS; MATIERES POUR PLOMBER LES DENTS ET POUR EMPREINTES DENTAIRES; DESINFECTANTS; PREPARATIONS POUR DETRUIRE LES MAUVAISES HERBES ET LES ANIMAUX NUISIBLES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- La classe 5 comprend également les produits antiparasitaires.

Class 5

PHARMACEUTICAL, VETERINARY AND SANITARY SUBSTANCES; INFANTS' AND INVALIDS' FOODS; PLASTERS, MATERIAL FOR BANDAGING; MATERIAL FOR STOPPING TEETH, DENTAL WAX; DISINFECTANTS; PREPARATIONS FOR KILLING WEEDS AND DESTROYING VERMIN.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Class 5 also includes antiparasitic preparations.

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Classe 6

METEAUX COMMUNS BRUTS ET MI-OUVRES ET LEURS ALLIAGES; ANCRÉS, ENCLUMES, CLOCHES, MATERIAUX A BATIR LAMINES ET FONDUS; RAILS ET AUTRES MATERIAUX METALLIQUES POUR LES VOIES FERREES; CHAINES (A L'EXCEPTION DES CHAINES MOTRICES POUR VEHICULES); CABLES ET FILS METALLIQUES NON ELECTRIQUES; SERRURERIE; TUYAUX METALLIQUES; COFFRES-FORTS ET CASSETTES; BILLES D'ACIER; FERS A CHEVAL; CLOUS ET VIS; AUTRES PRODUITS EN METAL (NON PRECIEUX) NON COMPRIS DANS D'AUTRES CLASSES; MINERAIS.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- métaux communs bruts et mi-ouvrés et leurs alliages : à l'exclusion;
- du mercure, de l'antimoine, des métaux alcalins et des métaux alcalino-terreux (classe 1);
- des métaux en feuilles ou en poudre pour peintres et décorateurs (classe 2);
- matériaux à bâtir laminés et fondus : en métal, les autres matériaux à bâtir (pierre, bois, matières plastiques) étant dans la classe 19;
- minerais : à l'exclusion du minerai d'aluminium (bauxite) (classe 1).

Class 6

UNWROUGHT AND PARTLY WROUGHT COMMON METALS AND THEIR ALLOYS; ANCHORS, ANVILS, BELLS, ROLLED AND CAST BUILDING MATERIALS; RAILS AND OTHER METALLIC MATERIALS FOR RAILWAY TRACKS; CHAINS (EXCEPT DRIVING CHAINS FOR VEHICLES); CABLES AND WIRES (NON-ELECTRIC); LOCKSMITHS' WORK; METALLIC PIPES AND TUBES; SAFES AND CASH BOXES; STEEL BALLS; HORSESHOES; NAILS AND SCREWS; OTHER GOODS IN NON-PRECIOUS METAL NOT INCLUDED IN OTHER CLASSES; ORES.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Unwrought or partly-wrought common metals and their alloys - except for;
- mercury, antimony, alkaline and alkaline-earth metals (Class 1);
- metal foil and powders for painters and decorators (Class 2);
- Laminated and cast building materials: of metal, other building materials (wood, stone, plastics) being listed in Class 19;
- Ores: except for bauxite (Class 1).

Classe 7

MACHINES ET MACHINES-OUTILS; MOTEURS (EXCEPTE POUR VEHICULES TERRESTRES); ACCOUPLEMENTS ET COURROIES DE TRANSMISSION (EXCEPTE POUR VEHICULES TERRESTRES); GRANDS INSTRUMENTS POUR L'AGRICULTURE; COUVEUSES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- machines et machines-outils : à l'exclusion de celles qui sont comprises dans les classes 9, 10, 11, 12 ou 16;
- moteurs (excepté pour véhicules terrestres): moteurs pour véhicules terrestres : classe 12;
- accouplements et courroies de transmission (excepté pour véhicules terrestres) : accouplements et courroies de transmission pour véhicules terrestres : classe 12;
- couveuses : c'est-à-dire couveuses pour l'aviculture, les couveuses pour bébés devant être rangées dans la classe 10.

Class 7

MACHINES AND MACHINE TOOLS; MOTORS (EXCEPT FOR LAND VEHICLES); MACHINE COUPLINGS AND BELTING (EXCEPT FOR LAND VEHICLES); LARGE SIZE AGRICULTURAL IMPLEMENTS; INCUBATORS.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Machines and machine tools: except for those included in Class 9, 10, 11, 12 or 16;
- Motors (except for land vehicles): Motors for land vehicles: Class 12;
- Transmission couplings and belting (except for land vehicles);;
- Transmission couplings and belting for land vehicles: Class 12;
- Incubators: i.e. poultry incubators, incubators for babies are listed in Class 10.

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Classe 8

OUTILS ET INSTRUMENTS A MAIN; COUTELLERIE, FOURCHETTES ET CUILLERS; ARMES BLANCHES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- instruments à main : jouant le rôle d'outils dans les professions respectives, à l'exclusion des instruments qui sont actionnés par un moteur (classe 7) ainsi que des instruments et appareils compris dans les classes 9 et 10;
- coutellerie : y compris la coutellerie en métal précieux, ainsi que les rasoirs de tous genres (rasoirs électriques). Les instruments de chirurgie qui pourraient être compris sous le terme de "coutellerie" sont rangés dans la classe 10. La coutellerie de bureau est rangée dans la classe 16;
- fourchettes et cuillers : aussi en métaux précieux;
- armes blanches Mes fleurets pour l'escrime se trouvent dans la classe 28.

Class 8

HAND TOOLS AND INSTRUMENTS; CUTLERY, FORKS AND SPOONS; SIDE ARMS.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Hand implements: playing the part of tools in the respective professions;
- Excluding implements activated by a motor (Class 7) as well as implements and apparatus included in Classes 9 and 10;
- Cutlery: including cutlery of precious metals, as well as razors of every type e.g. electric razors. Those surgical instruments which can be covered by the term "cutlery" are listed in Class 10;
- Office "cutlery" is located in Class 16;
- Forks and spoons: including those made of precious metals;
- Side arms: fencing foils are listed in Class 28.

Classe 9

APPAREILS ET INSTRUMENTS SCIENTIFIQUES, NAUTIQUES, GEODESIQUES, ELECTRIQUES; (Y COMPRIS LA TSF), PHOTOGRAPHIQUES, CINEMATOGRAPHIQUES, OPTIQUES, DE PESAGE, DE MESURAGE, DE SIGNALISATION, DE CONTROLE (INSPECTION), DE SECOURS (SAUVETAGE) ET D'ENSEIGNEMENT; APPAREILS AUTOMATIQUES DECLENCHEES PAR L'INTRODUCTION D'UNE PIECE DE MONNAIE OU D'UN JETON; MACHINES PARLANTES; CAISSES ENREGISTREUSES, MACHINES A CALCULER; APPAREILS EXTINGEURS.

Note explicative

Class 9

SCIENTIFIC, NAUTICAL, SURVEYING AND ELECTRICAL APPARATUS AND INSTRUMENTS; (INCLUDING WIRELESS), PHOTOGRAPHIC, CINEMATOGRAPHIC, OPTICAL, WEIGHING, MEASURING, SIGNALLING, CHECKING (SUPERVISION), LIFE-SAVING AND TEACHING APPARATUS AND INSTRUMENTS; COIN OR COUNTER-FREED APPARATUS; TALKING MACHINES; CASH REGISTERS; CALCULATING MACHINES; FIRE-EXTINGUISHING APPARATUS.

Explanatory Note

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Cette classe comprend notamment :

- appareils et instruments scientifiques % c'est-à-dire de recherche scientifique pour laboratoires;
- appareils et instruments nautiques : (sauf les véhicules eux-mêmes) c'est-à-dire appareils et instruments utilisés pour le commandement d'un navire, tels qu'appareils et instruments de mesure et de transmission d'ordre;
- appareils et instruments électriques : non compris dans d'autres classes;
- i) Rentrent dans la classe 9 les appareils électromécaniques et électrothermiques suivants ;
- certains outils et appareils électrothermiques, tels que les fers à souder à main électriques, les fers à repasser électriques qui, s'ils n'étaient pas électriques, appartiendraient à la classe 8;
- les appareils et dispositifs qui, s'ils n'étaient pas électriques appartiendraient à des classes diverses, tels que : coussins chauffés électriquement, vêtements et autres articles chauffés électriquement se portant sur la personne, chauffe-pieds électriques, allume-cigares électriques, etc;
- les appareils électromécaniques à usage domestique, utilisés pour le nettoyage (aspirateurs électriques et cireuses à parquet à usage domestique) qui, s'ils n'étaient pas électriques, appartiendraient à la classe 21;
- ii) Ne rentrent pas dans la classe 9 les appareils et instruments électromécaniques et électrothermiques suivants ;
- a) appareils et instruments rentrant dans la classe 7 ;
- appareils et instruments actionnés par un moteur électrique;
- appareils électromécaniques pour la cuisine (broyeurs et mélangeurs pour aliments, presse-fruits, moulins à café électriques, etc);
- b) appareils rentrant dans la classe 8 ;
- rasoirs et tondeuses électriques;
- c) appareils rentrant dans les classes 10 ou 11 ;
- couvertures chauffées électriquement, etc. (classe 10);
- appareils électriques pour le chauffage des locaux ou le chauffage des liquides (à l'exclusion des bouillottes ou bouilloires électriques - classe 9), pour la cuisson, la ventilation, etc. (classe 11);
- appareils et instruments photographiques, cinématographiques, optiques : y compris les projecteurs d'images et les agrandisseurs;
- appareils et instruments de mesurage : sauf horlogerie et autres instruments chronométriques (classe 14);
- appareils et instruments de signalisation : y compris les sifflets pour appeler les chiens;
- appareils et instruments de contrôle : à l'exclusion des horloges de contrôle (classe 14);
- caisses enregistreuses et machines à calculer : y compris les machines de bureau à cartes perforées;
- La classe 9 comprend également les étuis spéciaux pour appareils et instruments rangés dans cette classe.

This Class includes, in particular:

- Scientific apparatus and instruments: viz. for scientific research in laboratories;
- Nautical apparatus and instruments: (excluding the craft themselves), i.e. apparatus and instruments for controlling ships, such as apparatus and instruments for measuring and for transmitting orders;
- Electrical apparatus and instruments: not included in other classes;
- (I) The following electromechanical and electrothermic apparatus come under Class 9;
- Certain electrothermic tools and apparatus such as electric hand soldering irons, electric flat irons which, if they were not electric, would belong to Class 8;
- Those devices and apparatus which, if not electrical, would be listed in various classes, i.e. electrically heated cushions, electrically heated clothing and other articles worn on the body, electric foot-warmers, electric cigar-lighters, etc;
- Electromechanical apparatus for the household used for cleaning (electric suction-cleaners and floor polishers for domestic use) which, if not electrical, would belong to Class 21;
- (II) The following electromechanical and electrothermic apparatus and instruments do not come under Class 9;
- (a) Apparatus and instruments belonging under Class 7;
- apparatus and instruments activated by an electrical motor;
- electromechanical apparatus for the kitchen (grinders and mixers for foodstuffs, fruit-presses, electrical coffee mills, etc.);
- (b) Apparatus coming under Class 8;
- electric razors and hair clippers;
- (c) Apparatus coming under Class 10 or 11;
- electrically heated blankets, etc. (Class 10);
- electrical apparatus for space heating or for the heating of liquids (except electric kettles - Class 9), for cooking, ventilating, etc. (Class 11);
- Photographic, cinematographic and optical apparatus and instruments;
- including scenic projectors and enlargers;
- Apparatus and instruments for measuring: except clocks and watches and other chronometric instruments (Class 14);
- Signalling apparatus and instruments: including dog whistles;
- Control apparatus and instruments: except for control clocks (Class 14);
- Cash registers and calculating machines: including punched card office machines;
- Class 9 also includes the special cases for apparatus and instruments listed in this class.

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Classe 10

INSTRUMENTS ET APPAREILS CHIRURGICAUX, MEDICAUX, DENTAIRES ET VETERINAIRES (Y COMPRIS LES MEMBRES, LES YEUX ET LES DENTS ARTIFICIELS).

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- instruments et appareils chirurgicaux, médicaux, dentaires et;
- vétérinaires : y compris les mobiliers spéciaux pour ces professions et les ustensiles d'hygiène (tels que bandages orthopédiques, articles d'hygiène en caoutchouc).

Class 10

SURGICAL, MEDICAL, DENTAL AND VETERINARY INSTRUMENTS AND APPARATUS (INCLUDING ARTIFICIAL LIMBS, EYES AND TEETH).

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Surgical, medical, dental and veterinary instruments and apparatus: including the special furniture in use in these professions and hygienic requisites (such as orthopedic bandages, hygienic rubber articles).

Classe 11

INSTALLATIONS D'ECLAIRAGE, DE CHAUFFAGE, DE PRODUCTION DE VAPEUR, DE CUISSON, DE REFRIGERATION, DE SECHAGE, DE VENTILATION, DE DISTRIBUTION D'EAU ET INSTALLATIONS SANITAIRES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- installations de production de vapeur : à l'exclusion des parties de machines (classe 7) ou de véhicules (classe 12);
- installations de ventilation : y compris de climatisation ou de conditionnement d'air.

Class 11

INSTALLATIONS FOR LIGHTING, HEATING, STEAM GENERATING, COOKING, REFRIGERATING, DRYING, VENTILATING, WATER SUPPLY AND SANITARY PURPOSES.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Steam producing plant: except for parts of machines (Class 7) or of vehicles (Class 12);
- Ventilation plant: including air conditioning plant.

Classe 12

VEHICULES; APPAREILS DE LOCOMOTION PAR TERRE, PAR AIR OU PAR EAU.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- véhicules : pour les parties de véhicules consulter la liste des produits ;;
- Sont compris dans la classe 12 ;;
- les moteurs pour véhicules terrestres;
- les accouplements et courroies de transmission pour véhicules terrestres;
- Les moteurs, accouplements et courroies de transmission pour autres véhicules sont rangés dans la classe 7;
- appareils de locomotion par terre : ne sont pas comprises les installations fixes de chemin de fer (classe 6).

Class 12

VEHICLES; APPARATUS FOR LOCOMOTION BY LAND, AIR OR WATER.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Vehicles: for the parts of vehicles consult the Alphabetical List of Goods;;
- Class 12 covers;;
- engines for land vehicles;
- transmission couplings and belting for land vehicles;
- Engines, transmission couplings and belting for other types of vehicles are listed in Class 7;
- Apparatus for surface locomotion: not including stationary installations for railways (Class 6).

Classe 13

Class 13

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

ARMES A FEU; MUNITIONS ET PROJECTILES; SUBSTANCES EXPLOSIVES; FEUX D'ARTIFICES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- Cette classe comprend, d'une manière générale, tous les produits pyrotechniques, à l'exception des allumettes (classe 34).

FIREARMS; AMMUNITION AND PROJECTILES; EXPLOSIVE SUBSTANCES; FIREWORKS.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- This Class includes generally all pyrotechnical products, with the exception of matches (Class 34).

Classe 14

METEAUX PRECIEUX ET LEURS ALLIAGES ET OBJETS EN CES MATIERES OU EN PLAQUE (EXCEPTE COUTELLERIE, FOURCHETTES ET CUILLERS); JOAILLERIE, PIERRES PRECIEUSES; HORLOGERIE ET AUTRES INSTRUMENTS CHRONOMETRIQUES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- métaux précieux : à l'exclusion des;
- métaux en feuille ou en poudre pour peintres ou décorateurs (classe 2);
- amalgames d'or pour dentistes (classe 5);
- objets en ces matières ou en plaqué : les articles de bijouterie en faux sont compris dans cette classe pour autant qu'ils n'ont pas d'autre but que l'ornement; par exemple les bracelets ou colliers, même en matières diverses (plastique);
- Certains accessoires d'habillement (tels que broches, épingles, agrafes) sont rangés dans la classe 26; consulter la liste alphabétique des produits;
- Sont également compris, dans la classe 14 les objets d'art en bronze; les objets d'art en une autre matière sont classés d'après la matière composante;
- Les plumes à écrire en or sont rangées dans la classe 16;
- La classe 14 comprend également les étuis ou autres articles d'emballage spéciaux pour l'horlogerie.

Class 14

PRECIOUS METALS AND THEIR ALLOYS AND GOODS IN PRECIOUS METALS OR COATED THEREWITH (EXCEPT CUTLERY, FORKS AND SPOONS); JEWELLERY, PRECIOUS STONES, HOROLOGICAL AND OTHER CHRONOMETRIC INSTRUMENTS.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Precious metals: except for metal foil or powder for use by painters and decorators (Class 2); amalgam of gold for dentists (Class 5);
- Articles fashioned of, or plated with, these materials: articles of imitation jewellery are included in this Class, in as much as they have no other purpose than ornamentation, e.g. bracelets or necklaces in various materials (plastics);
- Certain dress accessories (such as brooches, pins, clasps) are listed in Class 26; consult the Alphabetical List of Goods;
- Objects of art fashioned in bronze are also included in Class 14; art objects fashioned in other materials are classed in accordance with the material of which they are made. Gold pen-nibs are listed in Class 16;
- Class 14 also includes special cases and containers for watches and clocks.

Classe 15

INSTRUMENTS DE MUSIQUE (A L'EXCEPTION DES MACHINES PARLANTES ET APPAREILS DE TSF).

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- instruments de musique : y compris les pianos mécaniques et leurs accessoires et les boîtes à musique.

Class 15

MUSICAL INSTRUMENTS (OTHER THAN TALKING MACHINES AND WIRELESS APPARATUS).

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Musical instruments: including mechanical pianos and their accessories and musical boxes.

Classe 16

Class 16

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

PAPIER, CARTON, ARTICLES EBL. PAPIER OU EN CARTON (NON COMPRIS DANS D'AUTRES CLASSES); IMPRIMES, JOURNAUX ET PERIODIQUES, LIVRES; ARTICLES POUR RELIURES; PHOTOGRAPHIES; PAPETERIE, MATIERES ADHESIVES (POUR LA PAPETERIE); MATERIAUX POUR LES ARTISTES; PINCEAUX; MACHINES A ECRIRE ET ARTICLES DE BUREAU (A L'EXCEPTION DES MEUBLES); MATERIEL D'INSTRUCTION OU D'ENSEIGNEMENT (A L'EXCEPTION DES APPAREILS); CARTES A JOUER; CARACTERES D'IMPRIMERIE; CLICHES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- papier et articles en papier : sauf exceptions. Consulter la liste alphabétique des produits;
- carton et articles en carton : à l'exclusion des cartons pour toitures (classe 19);
- matériaux pour artistes : à l'exclusion des;
- couleurs (classe 2);
- outils, spatules, ciseaux de sculpteurs (classe 8).

PAPER, CARDBOARD, ARTICLES OF PAPER OR OF CARDBOARD (NOT INCLUDED IN OTHER CLASSES); PRINTED MATTER, NEWSPAPERS AND PERIODICALS, BOOKS; BOOK-BINDING MATERIAL; PHOTOGRAPHS; STATIONERY; ADHESIVE MATERIALS (STATIONERY); ARTISTS' MATERIALS; PAINT BRUSHES; TYPEWRITERS AND OFFICE REQUISITES (OTHER THAN FURNITURE); INSTRUCTIONAL AND TEACHING MATERIAL (OTHER THAN APPARATUS); PLAYING CARDS; PRINTERS' TYPE AND CLICHES (STEREOTYPE).

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Paper and paper articles: with certain exceptions. Consult the Alphabetical List of Goods;
- Cardboard and cardboard goods: except roofing cardboard (Class 19); Artists' materials: except;
- colours (Class 2);
- tools (for example, spatulas, sculptors' chisels) (Class 8).

Classe 17

GUTTA-PERCHA, GOMME ELASTIQUE, BALATA ET SUCCEDANES, OBJETS FABRIQUES EN CES MATIERES NON COMPRIS DANS D'AUTRES CLASSES; FEUILLES, PLAQUES ET BAGUETTES DE MATIERES PLASTIQUES (PRODUITS SEMI-FINIS); MATIERES SERVANT A CALFEUTRER, A ETOUPER ET A ISOLER; AMIANTE, MICA ET LEURS PRODUITS; TUYAUX FLEXIBLES NON METALLIQUES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- feuilles, plaques et baguettes de matière plastique (produits semi-finis) % classe 17;
- matières servant à isoler : c'est-à-dire isolants électriques, thermiques ou acoustiques.

Class 17

GUTTA PERCHA, INDIARUBBER, BALATA AND SUBSTITUTES, ARTICLES MADE FROM THESE SUBSTANCES AND NOT INCLUDED IN OTHER CLASSES; PLASTICS IN THE FORM OF SHEETS, BLOCKS AND RODS, BEING FOR USE IN MANUFACTURE; MATERIALS FOR PACKING, STOPPING OR INSULATING; ASBESTOS, MICA AND THEIR PRODUCTS; HOSE PIPES (NON-METALLIC).

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Plastics in the form of sheets, blocks and rods (all for use in manufacture): Class 17;
- Insulating materials: i.e. electrical, heat and sound insulating materials.

Classe 18

CUIR ET IMITATIONS DU CUIR, ARTICLES EN CES MATIERES NON COMPRIS DANS D'AUTRES CLASSES; PEAUX; MALLES ET VALISES; PARAPLUIES, PARASOLS ET CANNES; FOUETS, HARNAIS ET SELLERIE.

Note explicative

Class 18

LEATHER AND IMITATIONS OF LEATHER, AND ARTICLES MADE FROM THESE MATERIALS AND NOT INCLUDED IN OTHER CLASSES; SKINS, HIDES; TRUNKS AND TRAVELLING BAGS; UMBRELLAS, PARASOLS AND WALKING STICKS; WHIPS, HARNESS AND SADDLERY.

Explanatory Note

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Classe 19

MATERIAUX DE CONSTRUCTION, PIERRES NATURELLES ET ARTIFICIELLES, CIMENT, CHAUX, MORTIER, PLATRE ET GRAVIER; TUYAUX EN GRES OU EN CIMENT; PRODUITS POUR LA CONSTRUCTION DES ROUTES; ASPHALTE, POIX ET BITUME; MAISONS TRANSPORTABLES; MONUMENTS EN PIERRE; CHEMINEES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- matériaux de construction : y compris les bois mi-ouvrés (poutres, planches, panneaux, etc.) les bois contreplaqués, les verres de construction (par exemple dalles, tuiles en verre);
- ne sont pas compris dans cette classe les ::
- produits pour imprégner, imperméabiliser ou durcir les ciments ou pour ignifuger (classe 1);
- couleurs et vernis (classe 2);
- matériaux de construction en métal, tels que poutres, rails, etc. (classe 6);
- chaux % sauf exceptions. Consulter la liste alphabétique des produits;
- poix : à l'exclusion de la poix noire pour cordonnier (classe 3).

Class 19

BUILDING MATERIALS, NATURAL AND ARTIFICIAL STONE, CEMENT, LIME, MORTAR, PLASTER AND GRAVEL; PIPES OF EARTHENWARE OR CEMENT; ROAD-MAKING MATERIALS; ASPHALT, PITCH AND BITUMEN; PORTABLE BUILDINGS; STONE MONUMENTS; CHIMNEY POTS.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Building materials: including semi-worked woods (beams, planks, panels, etc.); veneers, building glass (for example: floor slabs, glass tiles); except;
- products for impregnating, for making impermeable or hardening cements or for fire-proofing (Class 1);
- colours and varnishes (Class 2);
- metal construction materials such as girders, rails, etc. (Class 6);
- Lime: for exceptions see the Alphabetical List of Goods.

Classe 20

MEUBLES, GLACES, CADRES; ARTICLES (NON COMPRIS DANS D'AUTRES CLASSES) EN BOIS, LIEGE, ROSEAU, JONC, OSIER, EN CORNE, OS, IVOIRE, BALEINE, ECAILLE, AMBRE, NACRE, ECUME DE MER, CELLULOID ET SUCCEDANES DE TOUTES CES MATIERES OU EN MATIERES PLASTIQUES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- meubles : y compris les meubles métalliques et les meubles pour le camping;
- à l'exclusion des mobiliers spéciaux pour médecins, chirurgiens et dentistes (classe 10);
- glaces % et miroirs d'ameublement ou de toilette. Pour les autres miroirs, consulter la liste alphabétique des produits;
- Sont compris dans la classe 20 les articles de literie (par exemple matelas, sommiers, oreillers), à l'exclusion du linge;
- Les articles en matière plastique non compris dans d'autres classes sont rangés dans la classe 20.

Class 20

FURNITURE, MIRRORS, PICTURE FRAMES; ARTICLES (NOT INCLUDED IN OTHER CLASSES) OF WOOD, CORK, REEDS, CANE, WICKER, HORN, BONE, IVORY, WHALEBONE, SHELL, AMBER, MOTHER-OF-PEARL, MEERSCHAUM, CELLULOID, SUBSTITUTES FOR ALL THESE MATERIALS, OR OF PLASTICS.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Furniture: including metal furniture and furniture for camping; special furniture for doctors, surgeons and dentists is listed in Class 10;
- Looking glasses: and furnishing or toilet mirrors. For other types of mirrors see the Alphabetical List of Goods;
- Class 20 includes bedding (for example: mattresses, spring mattresses, pillows), with the exception of linen;
- Articles made of plastics not included in other classes are listed in Class 20.

Classe 21

Class 21

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

PETITS USTENSILES ET RECIPIENTS PORTATIFS POUR LE MENAGE ET LA CUISINE (NON EN METAUX PRECIEUX OU EN PLAQUE); PEIGNES ET EPONGES; BROSSES (A L'EXCEPTION DES PINCEAUX); MATERIAUX POUR LA BROSSERIE; INSTRUMENTS ET MATERIEL DE NETTOYAGE; PAILLE DE FER; VERRE BRUT OU MI-OUVRE (A L'EXCEPTION DU VERRE DE CONSTRUCTION); VERRERIE, PORCELAINE ET FAIENCE NON COMPRISES DANS D'AUTRES CLASSES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- petits ustensiles et récipients portatifs pour le ménage et la cuisine : par exemple batterie de cuisine, seaux, bassines en tôle, en aluminium, en matières plastiques ou autres, petits appareils à hacher, à mouler, à presser, etc., à l'exclusion de ceux qui sont mus électriquement (classe 7);
- peignes et éponges : ainsi que tous ustensiles de toilette, à l'exclusion des;
- rasoirs et appareils à raser (classe 8);
- ustensiles et instruments en métal pour manucure et pédicure (classe 8);
- miroirs (classe 20);
- instruments et matériel de nettoyage à l'exclusion des;
- préparations pour nettoyer, savons, etc. (classe 3);
- appareils mus par un moteur non électrique (classe 7); ou par un moteur électrique (classe 9);
- verrerie % non comprise dans d'autres classes;
- le verre à vitres est rangé dans la classe 19. Pour les autres verres, consulter la liste alphabétique des produits.

SMALL DOMESTIC UTENSILS AND CONTAINERS (NOT OF PRECIOUS METALS, OR COATED THEREWITH); COMBS AND SPONGES; BRUSHES (OTHER THAN PAINT BRUSHES); BRUSH-MAKING MATERIALS; INSTRUMENTS AND MATERIAL FOR CLEANING PURPOSES; STEEL WOOL; UNWORKED OR SEMI-WORKED GLASS (EXCLUDING GLASS USED IN BUILDING); GLASSWARE, PORCELAIN AND EARTHENWARE, NOT INCLUDED IN OTHER CLASSES.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Small utensils and portable containers for household and kitchen use;;
- for example kitchen utensils, pails and pans of iron, aluminium, plastic and other materials, small apparatus for mincing, grinding, pressing, etc. with the exception of those actuated by motors or electricity (Class 7);
- Combs and sponges: as well as all toilet utensils, except;;
- razors and shaving apparatus (Class 8);
- metal implements and utensils for manicure and pedicure (Class 8);
- mirrors (Class 20);
- Cleaning materials and instruments: except;;
- cleaning preparations, soaps, etc. (Class 3);
- apparatus actuated by non-electric motors (Class 7) or by electric motors (Class 9);
- Glassware: not included in other classes;
- Window glass is listed in Class 19. For other glass or glass articles consult the Alphabetical List of Goods.

Classe 22

CORDES, FICELLES, FILETS, TENTES, BACHES, VOILES, SACS; MATIERES DE REMBOURRAGE (CRIN, CAPOC, PLUMES, ALGUES DE MER, ETC.); MATIERES TEXTILES FIBREUSES BRUTES.

Note explicative

Class 22

ROPES, STRING, NETS, TENTS, AWNINGS, TARPAULINS, SAILS, SACKS; PADDING AND STUFFING MATERIALS (HAIR, KAPOK, FEATHERS, SEAWEED, ETC.); RAW FIBROUS TEXTILE MATERIALS.

Explanatory Note

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Cette classe comprend notamment :

- cordes : à l'exclusion des cordes pour instruments de musique (classe 15);
- cordes, ficelles : en fibre textile naturelle ou artificielle ou en matière plastique;
- filets : à l'exclusion des filets pour cheveux (classe 26) et des filets de jeux (classe 28);
- tentes : y compris les tentes de camping;
- voiles : c'est-à-dire les voiles confectionnées pour bateaux; les voiles d'habillement sont rangés dans la classe 25;
- sacs : consulter la liste alphabétique des produits;
- matières de rembourrage : à l'exclusion des matières de rembourrage en mousse de caoutchouc ou de matière plastique (classe 17).

This Class includes, in particular:

- String: with the exception of strings for musical instruments (Class 15);
- Cord, twine: natural or artificial textile fibres or plastics;
- Nets: except for hair nets (Class 26) and nets for games (Class 28);
- Tents: including camping tents;
- Sails for ships;
- Sacks: consult the Alphabetical List of Goods;
- Upholstery padding and stuffing materials: with the exception of upholstery materials of foam rubber or plastics (Class 17).

Classe 23

FILS.

Note explicative

Class 23

YARNS, THREADS.

Explanatory Note

Classe 24

TISSUS; COUVERTURES DE LIT ET DE TABLE; ARTICLES TEXTILES NON COMPRIS DANS D'AUTRES CLASSES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- tissus : à l'exception des tissus compris dans les classes 22 et 26;
- couvertures.: y compris les couvertures de voyage. Les couvertures chauffées électriquement sont rangées dans la classe 10; les couvertures de cheval dans la classe 18.

Class 24

TISSUES (PIECE GOODS); BED AND TABLE COVERS; TEXTILE ARTICLES NOT INCLUDED IN OTHER CLASSES.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Fabrics: except those listed in Classes 22 and 26;
- Blankets: including travelling rugs. Electrically heated blankets are located in Class 10; Horse blankets are listed in Class 18.

Classe 25

VETEMENTS, Y COMPRIS LES BOTTES, LES SOULIERS ET LES PANTOUFLES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- vêtements : à l'exclusion des vêtements de protection contre les accidents et des vêtements spéciaux pour sauvetage (classe 9).

Class 25

CLOTHING, INCLUDING BOOTS, SHOES AND SLIPPERS.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Clothing: except for protective clothing against accidents or special clothing for life-saving (Class 9).

Classe 26

Class 26

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

DENTELLES ET BRODERIES, RUBANS ET LACETS; BOUTONS, BOUTONS A PRESSION, CROCHETS ET OEILLETS, EPINGLES ET AIGUILLES; FLEURS ARTIFICIELLES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- crochets et oeillets, pour ouvrages de dames ou pour l'habillement;
- Pour les autres crochets consulter la liste alphabétique des produits. Les fermetures à glissière sont comprises dans la classe 26;
- aiguilles : consulter la liste alphabétique des produits. Les articles dits léoniques (passementeries) sont compris dans la classe 26.

LACE AND EMBROIDERY, RIBANDS AND BRAID; BUTTONS, PRESS BUTTONS, HOOKS AND EYES, PINS AND NEEDLES; ARTIFICIAL FLOWERS.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Hooks and eyes: for needlework or dressmaking. For other types of hooks see the Alphabetical List of Goods. Sliding-clasp fasteners are included in Class 26;
- Needles: consult the Alphabetical List of Goods. The so-called "leonic" articles (haberdashery) are listed in Class 26.

Classe 27

TAPIS, PAILLASSONS, NATTES, LINOLEUMS ET AUTRES PRODUITS SERVANT A RECOUVRIR LES PLANCHERS; TENTURES (EXCEPTE EN TISSU).

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- autres produits servant à recouvrir les planchers, c'est-à-dire destinés à être ajoutés, dans un dessein d'aménagement, aux planchers déjà construits;
- tentures : y compris;
- les papiers peints et produits analogues pour le revêtement des murs ou des parois;
- les toiles cirées.

Class 27

CARPET, RUGS, MATS AND MATTING; LINOLEUMS AND OTHER MATERIALS FOR COVERING EXISTING FLOORS; WALL HANGINGS (NON-TEXTILE).

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Articles for covering floors: i.e. intended to be added as furnishings to previously constructed floors;
- Wall-coverings: including;
- wallpapers and similar products for the covering of walls or partitions;
- oilcloth.

Classe 28

JEUX, JOUETS; ARTICLES DE GYMNASTIQUE ET DE SPORT (A L'EXCEPTION DES VETEMENTS); ORNEMENTS ET DECORATIONS POUR ARBRES DE NOEL.

Note explicative

Class 28

GAMES AND PLAYTHINGS; GYMNASTIC AND SPORTING ARTICLES (EXCEPT CLOTHING); ORNAMENTS AND DECORATIONS FOR CHRISTMAS TREES.

Explanatory Note

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Cette classe comprend notamment :

- jeux : à l'exclusion des cartes à jouer (classe 16);
- articles de sport : pour autant qu'ils ne sont pas compris dans d'autres classes. Ce terme comprend, par exemple, les articles suivants : articles de pêche (sauf les filets : classe 22) les engins pour sports et jeux divers;
- les articles pour plage et natation, à l'exclusion des;
- appareils respiratoires (classé 9);
- costumes de bain et de plage_(classe 25);
- ornements et décorations pour arbres de Noël : à l'exclusion;
- des bougies (classe 4);
- de la confiserie ou chocolaterie (classe 30).

This Class includes, in particular:

- Games: with the exception of playing cards listed in Class 16;
- Sporting articles: in as much as they are not covered by other classes;
- This term includes, for example, the following items:;
- Fishing tackle (except nets: Class 22);
- Equipment for various games and sports;
- Bathing and swimming gear, except:;
- underwater-breathing gear (Class 9);
- bathing and beach wear (Class 25);
- Christmas tree decorations and ornaments: except:;
- candles (Class 4);
- confectionery and chocolate decorations (Class 30).

Classe 29

VIANDE, POISSON, VOLAILLE ET GIBIER; EXTRAITS DE VIANDE; FRUITS ET LEGUMES CONSERVES, SECHES ET CUIITS; GELEES, CONFITURES; OEUFS, LAITS ET AUTRES PRODUITS LAITIERS; HUILES ET GRAISSES COMESTIBLES; CONSERVES, PICKLES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- viande, poisson : y compris les mollusques et les crustacés;
- poisson et volaille : à l'exclusion des poissons et volailles vivants et pour l'élevage (classe 31);
- lait et autres produits laitiers : y compris les boissons à base de lait.

Class 29

MEAT, FISH, POULTRY AND GAME; MEAT EXTRACTS; PRESERVED, DRIED AND COOKED FRUITS AND VEGETABLES; JELLIES, JAMS; EGGS, MILK AND OTHER DAIRY PRODUCTS; EDIBLE OILS AND FATS; PRESERVES, PICKLES.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Meat, fish: including mollusca and crustacea (including live shell fish);
- Fish and poultry: with the exception of live fish and poultry and of those used for breeding purposes (Class 31);
- Milk and other dairy products: including beverages with a milk base.

Classe 30

CAFE, THE, CACAO, SUCRE, RIZ, TAPIOCA, SAGOU, SUCCEDANES DU CAFE; FARINES ET PREPARATIONS FAITES DE CEREALES, PAIN, BISCUITS, GATEAUX, PATIS SERIE ET CONFISERIE, GLACES COMESTIBLES; MIEL, SIROP DE MELASSE; LEVURE, POUDRE POUR FAIRE LEVER; SEL, MOUTARDE; POIVRE, VINAIGRE, SAUCES; ÉPICES; GLACE.

Note explicative

Class 30

COFFEE, TEA, COCOA, SUGAR, RICE, TAPIOCA, SAGO, COFFEE SUBSTITUTES; FLOUR, AND PREPARATIONS MADE FROM CEREALS; BREAD, BISCUITS, CAKES, PASTRY AND CONFECTIONERY, ICES; HONEY, TREACLE; YEAST, BAKING-POWDER; SALT, MUSTARD; PEPPER, VINEGAR, SAUCES, SPICES; ICE.

Explanatory Note

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Cette classe comprend notamment :

- thé : sauf les thés médicinaux (classe 5);
- préparations faites de céréales : les céréales préparées pour l'alimentation de l'homme (par exemple : flocons d'avoine ou d'autres céréales) sont rangées dans cette classe, tandis que les céréales brutes et les aliments pour animaux sont dans la classe 31 (produits agricoles, semences);
- Sont comprises dans la classe 30 les boissons à base de café, de cacao ou de chocolat.

This Class includes, in particular:

- Tea: with the exception of medicinal teas (Class 5);
- Cereal preparations: cereals prepared for human consumption (for example, oat flakes and those made of other cereals) are listed in this Class, whilst raw cereals and animal foodstuffs are listed in Class 31 (agricultural products, seeds);
- Class 30 includes beverages with a coffee, cocoa or chocolate base.

Classe 31

PRODUITS AGRICOLES, HORTICOLES FORESTIERS ET GRAINES NON COMPRIS DANS D'AUTRES CLASSES; ANIMAUX VIVANTS; FRUITS ET LEGUMES FRAIS; SEMENCES, PLANTES VIVANTES ET FLEURS NATURELLES; SUBSTANCES ALIMENTAIRES POUR LES ANIMAUX, MALT.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- produits agricoles, horticoles : comprennent les céréales brutes non préparées pour la consommation et en général tous les produits de la terre n'ayant subi aucune préparation, à l'exclusion du riz (classe 30) et du tabac (classé 34);
- produits forestiers : notamment les bois bruts. Les bois mi-ouvrés sont rangés dans la classe 19;
- animaux vivants : à l'exclusion des;
- cultures de micro-organismes (classe 5);
- sangsues (classe 5);
- amorces pour la pêche (classe 28);
- crustacés et mollusques (classe 29).

Class 31

AGRICULTURAL, HORTICULTURAL AND FORESTRY PRODUCTS AND GRAINS NOT INCLUDED IN OTHER CLASSES; LIVING ANIMALS; FRESH FRUITS AND VEGETABLES; SEEDS, LIVE PLANTS AND FLOWERS; FOODSTUFFS FOR ANIMALS, MALT.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Agricultural and horticultural products: including raw cereals not prepared for consumption and generally all those land products not having been subjected to any form of preparation, with the exception of rice (Class 30) and of tobacco (Class 34);
- Forestry products: particularly raw woods;
- Semi-worked woods are listed in Class 19;
- Living animals: except;
- culture, of micro-organisms (Class 5);
- leeches (Class 5);
- fishing bait (Class 28);
- crustacea and mollusca (Class 29).

Classe 32

BIERE, ALE ET PORTER; EAUX MINERALES ET GAZEUSES ET AUTRES BOISSONS NON ALCOOLIQUES; SIROPS ET AUTRES PREPARATIONS POUR FAIRE DES BOISSONS.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- Sont compris dans la classe 32 les jus de fruits et les boissons à base de jus de fruits.

Class 32

BEER, ALE AND PORTER; MINERAL AND AERATED WATERS AND OTHER NON-ALCOHOLIC DRINKS; SYRUPS AND OTHER PREPARATIONS FOR MAKING BEVERAGES.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- Class 32 includes fruit juices and beverages with a fruit juice base.

Classe 33

VINS, SPIRITUEUX ET LIQUEURS.

Note explicative

Class 33

WINES, SPIRITS AND LIQUEURS.

Explanatory Note

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Classe 34

TABAC, BRUT OU MANUFACTURE; ARTICLES POUR FUMEURS; ALLUMETTES.

Note explicative

Class 34

TOBACCO, RAW OR MANUFACTURED; SMOKERS' ARTICLES; MATCHES.

Explanatory Note

Classe 35

PUBLICITE ET AFFAIRES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- Cette classe se réfère aux services rendus par des personnes ou par des organisations dont le but principal est (1) l'aide dans l'exploitation ou la direction d'une entreprise commerciale ou (2) l'aide à la direction des affaires ou des fonctions commerciales d'une entreprise industrielle ou commerciale;
- Cette classe comprend également les établissements de publicité se chargeant essentiellement de communications au public, de déclarations ou d'annonces par tous les moyens de diffusion et concernant toutes sortes de marchandises ou de services;
- Notes ::
- Cette classe ne comprend pas une entreprise dont la fonction primordiale est la vente de marchandises, c'est-à-dire une entreprise dite commerciale, mais inclut de tels aspects secondaires de l'entreprise qui l'aident à fonctionner comme telle;
- Cette classe comprend les services comportant l'enregistrement, la transcription, la composition, la compilation, la transmission ou la systématisation de communications écrites et d'enregistrements, de même que l'exploitation ou la compilation de données mathématiques ou statistiques;
- Cette classe ne comprend pas des services tels que des évaluations et rapports d'ingénieurs qui ne sont pas en rapport direct avec l'exploitation ou la direction des affaires dans une entreprise commerciale ou industrielle;
- Cette classe comprend les services des agences de publicité, ainsi que des services tels que la distribution de prospectus, directement ou par la poste, ou la distribution d'échantillons. Cette classe peut se référer à la publicité concernant d'autres services, tels que ceux concernant des emprunts bancaires ou la publicité par radio;
- Voir la classe 42 pour les consultations professionnelles et l'établissement des plans sans rapports avec la conduite des affaires.

Class 35

ADVERTISING AND BUSINESS.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- This class relates to services rendered by persons or organisations principally with the object of (1) help in the working or management of a commercial undertaking or (2) help in the management of the business affairs or commercial functions of an industrial or commercial enterprise;
- This class likewise includes advertising establishments primarily undertaking communications to the public, declarations or announcements by all means of diffusion and concerning all kinds of goods or services;
- Notes::
- This class does not include an enterprise, the primary function of which is the sale of goods, i.e. a so-called commercial enterprise, but does include such secondary aspects of the enterprise as help it to function as such;
- This class includes services consisting of the registration, transcription, composition, compilation, transmission or systematization of written communications and registrations, and also the exploitation or compilation of mathematical or statistical data;
- This class does not include services such as evaluations and reports of engineers which do not directly refer to the working or management of affairs in a commercial or industrial enterprise;
- This class includes the services of advertising agencies and services such as the distribution of prospectuses, directly or through the post, or the distribution of samples. This class may refer to advertising in connection with other services, such as those concerning bank loans or advertising by radio;
- See Class 42 for professional consultations and the drawing up of plans not connected with the conduct of business.

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Classe 36

ASSURANCES ET FINANCES.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- Cette classe se réfère (1) aux services rendus dans les affaires financières et monétaires et (2) aux services rendus en rapport avec des contrats d'assurances de tous genres;
- Notes ;;
- 1. Les services en rapport avec les affaires financières ou monétaires comprennent ce qui suit ;;
- Les services de tous les instituts bancaires ou institutions en rapport avec eux, telles qu'agences de change ou services de clearing;
- Les services d'instituts de crédit autres que les banques, tels qu'associations coopératives de crédit, compagnies financières individuelles, prêteurs, etc;
- Les services des "investment trusts", des compagnies "holding";
- Les services des courtiers en valeurs et en biens;
- Les services en rapport avec les affaires monétaires, assurés par des agents fiduciaires;
- Les services rendus en rapport avec l'émission de chèques de voyage et de lettres de crédit;
- 2. Les administrateurs d'immeubles, qui assurent des services de location, ou d'estimation, ou les bailleurs de fonds, peuvent être rangés dans cette classe; mais ceux qui assurent d'autres services doivent être rangés avec les services respectifs, par exemple % le service d'un agent immobilier qui s'occupe de la réparation ou de la transformation d'un bâtiment doit être rangé dans la classe 37 "Constructions et réparations";
- 3. Les services en rapport avec les assurances doivent être rangés dans la présente classe, tels que les services rendus par des agents ou courtiers s'occupant d'assurances et services rendus aux assureurs et aux assurés. Les services de souscription d'assurances sont aussi rangés dans cette classe.

Class 36

INSURANCE AND FINANCIAL.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- This class refers (1) to services rendered in financial and monetary affairs and (2) services rendered in relation to insurance contracts of all kinds;
- Notes;;
- 1. The services relating to financial or monetary affairs comprise the following;;
- The services of all the banking establishments, or institutions connected with them such as exchange brokers or clearing services;
- The service of credit institutions other than banks such as co-operative credit associations, individual financial companies, lenders, etc;
- The services of "investment trusts", of holding companies;
- The services of brokers dealing in shares and property;
- The services connected with monetary affairs vouched for by trustees;
- The services rendered in connection with the issue of travellers° cheques and letters of credit;
- 2. Realty administrators of buildings who provide services of letting or valuation, or financing, may be placed in this class; but those who provide other services must be placed with the respective services, for example: the service of an estate agent engaged in the repair or conversion of a building must be placed in Class 37 "Construction and repair.";
- 3. The services dealing with insurance must be placed in this class, such as services rendered by agents or brokers engaged in insurance and services rendered to insurers and insured. Insurance underwriting services are also in this class.

Classe 37

CONSTRUCTIONS ET REPARATIONS.

Note explicative

Class 37

CONSTRUCTION AND REPAIR.

Explanatory Note

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Cette classe comprend notamment :

- Cette classe se réfère aux services rendus par des entrepreneurs ou maîtres d'état dans la construction ou la fabrication d'édifices permanents;
- Cette classe se réfère aussi aux services rendus par des personnes ou des organisations s'occupant de la restauration d'objets dans leur condition première ou de leur préservation sans altérer leurs propriétés physiques ou chimiques;
- Notes ::
- Les termes de "services de construction" au sens de cette classe comprennent les services se rapportant à la construction d'édifices, aux constructions projetées par des ingénieurs, telles que routes, ponts, barrages ou lignes de transmission, et aux entreprises spécialisées dans le domaine de la construction, telles que celles de peintres, plombiers, d'installateurs de chauffage ou couvreurs;
- Les services annexes aux services de construction tels qu'inspections de projets de constructions sont compris dans cette classe;
- La location d'outils ou de matériel de construction est comprise dans cette classe;
- Les termes de "services de réparation" au sens de cette classe comprennent les services qui s'occupent de remettre n'importe quel objet en bon état après usure, dommages, détérioration ou destruction partielle. Cette classe envisage ainsi un édifice ou un objet existant devenu imparfait et qu'on entend rétablir dans sa condition première;
- Cette classe est prévue pour les divers services de réparation, tels que dans les domaines de l'électricité, du mobilier, des instruments et des outils, etc;
- Cette classe se réfère aussi aux services d'entretien qui visent à maintenir un objet dans sa condition originale sans en changer aucune des propriétés. En ce qui concerne la distinction entre cette classe et la classe 40, voir note (1), classe 40;
- Au sens de cette classe, l'emmagasiner de marchandises telles que vêtements ou véhicules n'est pas considéré comme un service d'entretien; voir classe 39 "Transport et entrepôt";
- Consulter la classe 40 pour des services en rapport avec la teinture de tissu ou de vêtements.

This Class includes, in particular:

- This class relates to services rendered by contractors or subcontractors in the construction or making of permanent buildings;
- This class also relates to services rendered by persons or organisations engaged in the restoration of objects to their original condition or in their preservation without altering their physical or chemical properties;
- Notes::
- 1. The expression "services of construction" for the purposes of this class comprises services relating to the construction of buildings, constructions planned by engineers, such as roads, bridges, dams or transmission lines and to undertakings specialising in the field of construction such as those of painters, plumbers, heating installers or roofers;
- The services auxiliary to construction services like inspections of construction plans are included in this class;
- The hiring of tools or building materials is included in this class;
- The expression "repair services" for the purposes of this class includes the services which undertake to put any object into good condition after wear, damage, deterioration or partial destruction. This class thus envisages an existing building or object that has become imperfect and is to be restored to its original condition;
- This class relates to the various repair services such as those in the fields of electricity, furniture, instruments, tools, etc;
- This class also refers to the services of maintenance for preserving an object in its original condition without changing any of its properties. For the difference between this class and Class 40 see note (1), Class 40;
- For the purposes of this class, the storage of goods such as clothes or vehicles is not considered a maintenance service; see Class 39 "Transportation and storage.";
- Consult Class 40 for services connected with the dyeing of cloth or clothes.

Classe 38

COMMUNICATIONS.

Note explicative

Class 38

COMMUNICATION.

Explanatory Note

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Cette classe comprend notamment :

- Cette classe se réfère aux services qui permettent à au moins une personne de communiquer avec une autre par un moyen sensoriel. De tels services comprennent ceux qui (1) permettent à une personne de converser avec une autre, (2) transmettent des messages d'une personne à une autre et (3) placent une personne en communication orale ou visuelle avec une autre (radio et télévision);
- Notes::
- Cette classe comprend les services qui consistent essentiellement en la diffusion de programmes de radio ou de télévision;
- Les services de publicité par radio ne sont pas compris dans cette classe. Pour de tels services, voir la classe 35 "Publicité et affaires";
- Consulter la classe 35 pour les services de réponses téléphoniques, employés comme auxiliaires en affaires.

This Class includes, in particular:

- This class relates to services allowing at least one person to communicate with another by a sensory means. Such services include those which (1) allow a person to talk to another (2) transmit messages from one person to another and (3) place a person in oral or visual communication with another (radio and television);
- Notes::
- This class includes the services which consist essentially of the diffusion of radio or television programmes;
- Radio advertising services are not included in this class. For such services see Class 35 "Advertising and business.";
- Consult Class 35 for telephone reply services used as aids in business.

Classe 39

TRANSPORT ET ENTREPOT.

Note explicative

Class 39

TRANSPORTATION AND STORAGE.

Explanatory Note

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Cette classe comprend notamment :

- Cette classe se réfère aux services rendus en transportant des personnes ou des marchandises d'une place à une autre et aux services nécessairement en relation avec ces transports. Elle comprend le transport de passagers et de marchandises par rail, par route, par eau, par air ou par pipeline;
- Cette classe comprend également les services se référant à l'emménagement de marchandises dans un entrepôt ou dans un autre bâtiment en vue de leur préservation ou gardiennage;
- Cette classe comprend également les services suivants en rapport avec le transport de personnes ou de marchandises :;
- Services rendus par des compagnies exploitant des stations, des ponts, des transbordeurs (rail-road ferries), etc. utilisés par le transporteur;
- Services en rapport avec la location de véhicules de transport;
- Services en rapport avec le remorquage maritime, le déchargement, le fonctionnement des ports et des docks et le sauvetage des vaisseaux en perdition et de leur cargaison;
- Services en rapport avec le fonctionnement de places d'aviation;
- Services en rapport avec l'emballage et l'empaquetage de marchandises avant l'expédition;
- Services consistant en informations concernant les voyages ou les transports de marchandises par des courtiers et des agences de tourisme, informations relatives aux tarifs, à l'horaire et au mode de transport;
- Services relatifs à l'inspection de véhicules ou de marchandises avant le transport;
- Notes :;
- Cette classe ne comprend pas l'émission de chèques de voyage ou de lettres de crédit par des courtiers ou des agences de voyage. Pour de tels services, consulter la classe 36 "Assurances et finances";
- Cette classe ne comprend pas les services rendus par l'entretien et la réparation de véhicules, ni l'entretien ou la réparation d'objets touchant le transport de marchandises ou de personnes. Pour de tels services consulter la classe 37 "Constructions et réparations";
- Cette classe ne comprend pas les services relatifs à la publicité des entreprises de transport tels que la distribution de prospectus ou la publicité par radio. Pour de tels services, consulter la classe 35 "Publicité et affaires";
- Cette classe ne comprend pas les services relatifs aux assurances (commerciales, feu ou vie) durant le transport d'une personne ou de marchandises. Pour de tels services, consulter la classe 36 "Assurances et finances";
- Cette classe ne comprend pas la réservation de chambres d'hôtel par des agences de voyage ou des courtiers. Pour de tels services, consulter la classe 42 "Divers".

This Class includes, in particular:

- This class refers to the services rendered in transporting people or goods from one place to another and to the services necessarily connected with such transport. It includes the transport of passengers and goods by rail, road, water, air or pipeline;
- This class likewise includes the services relating to the storing of goods in a warehouse or other building for their preservation or guarding;
- This class likewise includes the following services connected with the transport of persons or goods:;
- Services rendered by companies exploiting stations, bridges, rail-road ferries, etc. used by the transporter;
- Services connected with the hiring of transport vehicles;
- Services connected with maritime tugs, unloading, the functioning of ports and docks and the salvaging of wrecked ships and their cargoes;
- Services connected with the functioning of aerodromes;
- Services connected with the packaging and parcelling of goods before dispatch;
- Services consisting of information about journeys or the transport of goods by brokers and tourist agencies, information relating to tariffs, timetables and methods of transport;
- Services related to the inspection of vehicles or goods before transport;
- Notes:;
- This class does not include the issuing of travellers' cheques or letters of credit by brokers or travel agents. For such services, consult Class 36 "Insurance and financial.";
- This class does not include services rendered by the maintenance and repair of vehicles, nor the maintenance or repair of objects connected with the transport of goods or persons. For such services consult Class 37 "Construction and repair.";
- This class does not include services relating to advertising transport undertakings such as the distribution of prospectuses or advertising on the radio. For such services consult Class 35 "Advertising and business.";
- This class does not include services relating to insurances (commercial, fire or life) during the transport of a person or goods. For such services consult Class 36 "Insurance and financial.";
- This class does not include the reservation of rooms in a hotel by travel agents or brokers. For such services consult Class 42 "Miscellaneous.".

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Classe 40

TRAITEMENT DE MATERIAUX.

Note explicative

Cette classe comprend notamment :

- Cette classe se réfère aux services, non énumérés dans d'autres classes, rendus par le traitement ou la transformation mécanique ou chimique de substances inorganiques ou organiques ou d'objets;
- Notes;
- 1. La ligne de séparation entre la classe 37 et la présente classe est la suivante ;;
- La classe 37 comprend en particulier les services de réparation dont le but est de rétablir un objet en son premier état ou d'en assurer la préservation, sans en modifier les propriétés essentielles (par exemple la peinture d'une clôture de jardin, même en couleur différente de la couleur originale);
- La classe 40 comprend la transformation d'un objet ou d'une substance et tout traitement impliquant une modification de leurs propriétés essentielles (par exemple, la teinture d'un vêtement). Un service d'entretien, bien qu'il soit normalement compris dans la classe 37, sera rangé par conséquent en classe 40 s'il implique une telle modification (par exemple le chromage des pare-chocs d'une automobile). Les services couverts par la classe 40 peuvent intervenir en cours de fabrication d'une substance ou d'un objet quelconque autre qu'un édifice; par exemple, les services se référant au découpage, au façonnage, au polissage par abrasion ou au revêtement métallique sont rangés dans la présente classe;
- 2. Pour les besoins du classement, la marque est considérée comme une marque de service uniquement dans les cas où le traitement ou la transformation est fait pour le compte d'une autre personne, à partir d'une substance ou d'un objet appartenant à cette autre personne, à qui la substance ou l'objet traité ou transformé est restitué. Pour les mêmes besoins du classement, la marque est considérée comme une marque de fabrique dans tous les autres cas, où la substance ou l'objet est mis dans le commerce par celui qui l'a traité ou transformé.

Class 40

MATERIAL TREATMENT.

Explanatory Note

This Class includes, in particular:

- This class refers to services, not included in other classes, rendered by the mechanical or chemical processing or transformation of objects or inorganic or organic substances;
- Notes;;
- 1. The dividing line between this class and Class 37 is as follows;;
- Class 37 includes in particular repair services whose purpose is to restore an object to its initial state or to preserve it without altering its essential properties (for example, painting a garden fence even if the colour is different from the original);
- Class 40 includes the transformation of an object or substance and any process involving a change in its essential properties (for example, dyeing a garment). Consequently, a maintenance service, although usually in Class 37 is included in Class 40 if it entails such a change (for example, the chroming of motor vehicle bumpers). Services covered by Class 40 may be present during the production of any substance or object other than a building; for example, services which involve cutting, shaping, polishing by abrasion or metal coating are all included in this class;
- 2. For the purposes of classification, the mark. is considered a service mark only in cases where processing or transformation is effected for the account of another person, using a substance or object belonging to that other person, to whom the processed or transformed substance or object is then restored. A mark is considered a trade mark in all cases where the substance or object is marketed by the person who processed or transformed it.

Classe 41

EDUCATION ET DIVERTISSEMENT.

Note explicative

Class 41

EDUCATION AND ENTERTAINMENT.

Explanatory Note

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Cette classe comprend notamment :

- Cette classe concerne les services rendus par des personnes ou par des institutions dans le développement des facultés mentales de personnes ou d'animaux. De tels services comprennent toutes les formes d'éducation d'individus ou de dressage d'animaux;
- Cette classe comprend également les services qui amusent ou qui occupent l'attention. De tels services englobent ceux dont le but essentiel est le divertissement, l'amusement ou la récréation d'individus.

This Class includes, in particular:

- This class concerns services rendered by persons or institutions in the development of the mental faculties of persons or animals. Such services include all forms of education of persons or training of animals;
- This class also includes services which entertain or engage the attention. Such services cover those having the basic aim of the entertainment, amusement or recreation of people.

Classe 42

DIVERS.

Note explicative

Class 42

MISCELLANEOUS.

Explanatory Note

CLASSIFICATION DE NICE - 3^e édition, version 1981

Liste des classes avec notes explicatives

Cette classe comprend notamment :

- Cette classe se réfère à tous les services qui n'ont pu être rangés dans les autres classes;
- Notes ::
- 1. Sont inclus dans cette classe les types de services suivants ::
- Services rendus en procurant le logement, le logement et les repas, par des hôtels, des pensions, des camps touristiques, des homes touristiques, des fermes-pensions (dude ranches), sanatoria, maisons de repos et maisons de convalescence;
- Services rendus par des établissements se chargeant essentiellement de procurer des aliments ou des boissons préparés pour la consommation. De tels services peuvent être rendus par des restaurants, par des restaurants à auto-service, cantines (lunch rooms), etc;
- Services personnels rendus par des établissements destinés à satisfaire à des besoins individuels. De tels services peuvent comprendre l'accompagnement en société, des salons de beauté, des établissements funéraires ou des crématoires, ainsi que des salons de coiffure;
- Services rendus par des personnes, individuellement ou collectivement, à titre de membre d'une organisation, qui requièrent un haut degré d'activité mentale et se rapportent à des aspects théoriques ou pratiques de domaines complexes de l'effort humain. Les services rendus par ces personnes exigent d'elles une formation universitaire étendue et approfondie ou une expérience équivalente. De tels services rendus par des représentants de professions tels qu'ingénieurs, chimistes, physiciens, etc. sont compris dans cette classe;
- Cette classe comprend les services d'agences de voyage ou de courtiers qui assurent des réservations d'hôtels pour voyageurs. Voir classe 39 "Transport et entrepôt" pour des services pour voyageurs rendus par des agences ou courtiers de voyage;
- Cette classe comprend les services d'ingénieurs qui se chargent d'évaluations, d'estimations, de recherches et de rapports;
- Cette classe comprend les services, ne rentrant pas dans d'autres classes, rendus par des associations à leurs propres membres;
- 2. Cette classe ne comprend pas des chanteurs ou danseurs qui se produisent dans des orchestres ou opéras. Pour de tels services, voir classe 41 "Education et divertissement";
- Consulter la classe 35 pour des services professionnels donnant une aide directe dans les opérations ou fonctions d'une entreprise commerciale;
- .

This Class includes, in particular:

- This class refers to all services which could not be placed in the other classes;
- Notes::
- 1. The following types of service are included in this class::
- Services rendered in procuring lodgings, rooms and meals, by hotels, boarding houses, tourist camps, tourist houses, dude ranches, sanatoria, rest homes and convalescence homes;
- Services rendered by establishments essentially engaged in procuring food or drink prepared for consumption. Such services can be rendered by restaurants, self service restaurants, canteens, etc;
- Personal services rendered by establishments to meet individual needs. Such services may include social escorts, beauty salons, funeral establishments or crematoria, hairdressing salons;
- Services rendered by persons, individually or collectively, as a member of an organisation, requiring a high degree of mental activity and relating to theoretical or practical aspects of complex branches of human effort. The services rendered by these persons demand of them a deep and extensive university education or equivalent experience. Such services rendered by representatives of professions such as engineers, chemists, physicists, etc. are included in this class;
- This class includes the services of travel agents or brokers ensuring hotel accommodation for travellers. See Class 39 "Transportation and storage," for services for travellers rendered by travel agencies;
- This class includes the services of engineers engaged in valuing, estimates, research and reports;
- This class includes the services, not included in other classes, rendered by associations to their own members;
- 2. This class does not include singers or dancers in orchestras or operas. For such services see Class 41 "Education and entertainment.";
- Consult Class 35 for professional services giving direct aid in the operations or functions of a commercial undertaking.